

# The ATLIS® System

## Adaptable Twist Lock Intake System.

With ATLIS®, the central vacuum intake pipe can be attached to either side of the power unit, making the installation of the central vacuum system in your home simpler and more convenient. The location of the power unit is now more flexible.

The power unit comes factory equipped to have the central vacuum intake pipe attached to the left side of the power unit (left intake).

If your installation requires attachment of the intake pipe to the power unit from the left side, no special instructions are needed.

If your power unit is installed, so that the intake pipe must be attached to the right side of the power unit, the ATLIS® system enables you to have the intake of the power unit moved to the right side (right intake).

ATLIS® is a very simple system, and you can see the instructions on how to switch from one side to the other for the intake on the power unit on the next page.



LEFT SIDE



RIGHT SIDE

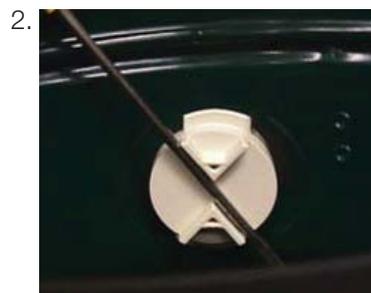
# Installation Instructions:

## How To Change Pipe Intake Side On the Power Unit.

The central vacuum power unit is factory equipped with the pipe intake on the left side and the plug/cap installed on the right side. It is simple to move the pipe intake to the right side.

1. On the left side of the power unit, remove the intake by turning it counter-clockwise.
2. On the right side of the power unit, remove the cap/plug by turning it counter-clockwise. A screwdriver can be inserted into the cap brackets to untighten.
3. Moisten both gaskets with water, using a soft cloth. This will make them install easier.
4. On the right side of the power unit, install the intake by turning it clockwise until tight.
5. On the left side of the power unit, install the plug/cap by turning it clockwise until tight.

Please note that if you need the pipe intake to be located on the left side, you can simply disregard the ATLIS® system and just attach the pipe to the power unit as a standard installation.



# LE SYSTÈME ATLIS®

Système de prise d'admission vissée adaptable.

Avec ATLIS®, le tuyau d'admission de l'aspirateur central peut être relié d'un côté ou de l'autre de l'unité motrice, ce qui rend l'installation de votre système central d'aspiration plus simple et plus pratique. Vous avez maintenant plus de flexibilité dans le choix de l'emplacement de l'unité motrice.

À la sortie de l'usine, l'unité motrice est déjà prête pour que le tuyau d'admission soit relié du côté gauche (prise d'admission à gauche). Si l'installation de votre unité motrice demande que le tuyau d'admission soit relié à l'unité motrice du côté gauche, vous n'avez aucune directive spéciale à suivre.

Si votre unité motrice est installée de façon à ce que le tuyau d'admission doive être relié du côté droit de l'unité motrice, le système ATLIS® vous permet de déplacer la prise d'admission de l'unité motrice du côté droit (prise d'admission à droite).

ATLIS® est un système très simple et, sur la page suivante, vous trouverez comment transférer la prise d'admission de gauche à droite de l'unité motrice.



Prise d'admission à gauche



Prise d'admission à droite

## Directives d'installation:

Comment modifier le côté d'installation du tuyau d'admission sur l'unité motrice.

L'unité motrice du système central d'aspiration sort de l'usine déjà dotée d'une ouverture à gauche pour relier la prise d'admission au tuyau d'admission et d'un bouchon à droite. Il est très simple de déplacer la prise d'admission pour qu'elle soit à droite.

1. Du côté gauche de l'unité motrice, retirez la prise d'admission placée en la tournant dans le sens contraire des aiguilles d'une montre.
2. Du côté droit de l'unité motrice, retirez le bouchon en le tournant dans le sens contraire des aiguilles d'une montre. Un tournevis peut être inséré entre les joints de bouchon pour les desserrer.
3. Humidifiez les joints avec un linge doux humide ce qui les rendra plus faciles à réinstaller.
4. Du côté droit de l'unité motrice, vissez fermement la prise d'admission en la tournant dans le sens des aiguilles d'une montre.
5. Du côté gauche de l'unité motrice, vissez fermement le bouchon en le tournant dans le sens des aiguilles d'une montre.

Veillez noter que, si votre installation demande une prise d'admission à gauche, vous pouvez oublier le système ATLIS® et que vous n'avez qu'à relier le tuyau à l'unité motrice selon les directives normales d'installation.

